

Det här verket har digitaliserats vid Göteborgs universitetsbibliotek.
Alla tryckta texter är OCR-tolkade till maskinläsbar text. Det betyder att du kan söka och kopiera texten från dokumentet. Vissa äldre dokument med dåligt tryck kan vara svåra att OCR-tolka korrekt vilket medför att den OCR-tolkade texten kan innehålla fel och därför bör man visuellt jämföra med verkets bilder för att avgöra vad som är riktigt.

This work has been digitised at Gothenburg University Library.
All printed texts have been OCR-processed and converted to machine readable text.
This means that you can search and copy text from the document. Some early printed books are hard to OCR-process correctly and the text may contain errors, so one should always visually compare it with the images to determine what is correct.



N:o 3.

Götheborgske

S p i d n e n.

Ördagen, den 16 Januarii, 1768.

Öfversättning.

På en ljus vinter = morgon satt Daphnis i sin hytta. Lågande flammor af en nyss itänd rishög spridde en angenäm värma inne i kojan, då en djup snö utanföre betäckte tak och väggar.

Han låg med förnögsamhet ut igenom det lilla fönstret på de hvita omliggande fälten. Du vinter, sade han, så kall du är, så är du dock skön och behaglig! Huru kärligt liksom myser icke solen igenom den molniga luften åt de snö-täckte höjder! Huru glänser icke snöens rund: omkring! Äfven det är en behagelig syn, at se, här och där, de swarta trädens stammar liksom resa sig utur sin kalla bädd med sina frofuga nakna grenar; och där borta den låga herde = kojan ämna sig i snö = drifvån. Kan hända dina tränga väggar innesluta mera trefnad och nöge, än Konunga = palatsen, och de rikes prunkande hemmist.

E

Det

Det är ljusligt at se huru wintersådet fram-
 sticker med sina svåda spetsar, och blandar,
 på et angenämt sätt, det gröna med det hvita.

Hela negden, här omkring, är eljest kal
 och öde: hjordarna hvila nu i qvalmen innes-
 slutna på sin halm: sällan träffar man spor ef-
 ter en willig oxe, som långsamt hemsläpar til
 hyddan det i skogen af herden fälda brånse:
 foglarne hafve öfvergifvet sina tråd: en en-
 sam Domherre slår allenast då och då et slag,
 och den hemtämde sparsiven upplockar wid
 hyddans dörr de fringspridda kornen: där
 borta, hvaråst röken stiger raklångs up ut
 med träden, där bor min Phillis! kanske du
 just nu sitter wid din glada eldbrasa, med hans-
 den under den vackra kinden, tänker på mig,
 och önskar wårens ankomst!

Ach! Phillis, huru mycket älskar jag dig
 icke; men, det är icke din skönhet ensam, som
 draget min kärlek. O! huru älskade jag dig
 icke då redan, när Alexis twänne getter stör-
 tade sig neder för bergs-klippan. Den unge
 herden gret: jag är fattig, sade han, och har
 nu förlorat twänne getter, och den ena war
 drågtig; ach! jag tors icke mera gå hem til
 min fattige fars hydda. Så talade han un-
 der tårar: du såg honom gråta, Phillis. Du
 tröstade honom, och tog utur din lilla hjord
 twänne af dina bästa getter. Där, Alexis,
 sade du, tag dessa getter: den ena är drågtig,
 och

och då han gret af glädje, gret du ock af frögd,
at du hade kunnat hjälpa honom.

O! du kalla vinter, wara så länge du wil:
min pipa skal ändock icke hänga dammig i
hyddan: jag skal lifafult spela en glad ton,
min Phillis til ära. Du har wäl betaget
alla tråden sina löf, och ängarna sina förtjus-
sande blomster; men du skal ändå ej hindra,
at jag af Borbom slåtar hånne en krans, och
pryder den med blomster, dem hon, sommaren
til trots, se! lärt mig göra.

Denne Domherren, hwilken jag i går fän-
gade, skal sjunga i hånnes hydda: ja, just i
dag wil jag lemna dig åt hånne, tillika med
kransen.

Sjung då för hånne en glad ton, och hon
skal helt wänligt taka med dig, och ge dig mat
utur sin hand, hwilken tåstar med denna snö
i hwichet. Ach! huru wäl skal hon icke stöta
dig, för det du är en gåfwa från mig.

* * *

Allt hit intil hafwe wi, då och då, haft den
lilla magra trösten, at jorda någon af de gam-
le hårdade Krigs-Buffar, som i den Store
Carls Skola lärt handverket. Nyligen har
en älskad Öfwerste von Matern lemnat oss:
wår saknad röges af en okänd Skald lycke-
ligen uti följande rader.

En Hedersman af Martis Söner,
 Som sutton Lysterer råknat har,
 Som mod och tro i hjertat bar,
 Och ryktet med sit los bekröner;
 På wanckligheten segrat så,
 At Han, til lön för dygd och ära,
 Hos Himlars Kung får lagrar bära,
 Som ewigt mot förändring stå.

Att wärdigt nu Hans öden måla,
 Det wore stort; men som min hand
 Sig lindad ser i swaghets band,
 Så kan hon ej med sådant pråla.
 Nog, at wärt Suttton-hundra-tal
 Från böjjan sporde den ädla iswer,
 Som dag uti Hans målninga gifder,
 Och pryda bör Hans lefnads wal.

At följa Carl Den Stores Fana,
 Och winna hägn af Zieltens pris,
 At segra jemt på alla wis,
 Och med och mot sig heder bana,
 Att tråka up til årans brant,
 Förtjena skygd af Friedrichs Spira,
 Att Sielf sin Ått med Adel sira,
 Och Att Han Adolphis hjerta want;

Det

Det är, at gagna Land och Rike:

Det är, at hysa ädel Siäl:

Det är, at alltid göra wäl:

Det är, at sällan se sin like.

Hans efterwerld skal blommor strö
Uppå den Grift, som Honom döfjer,
Och den Hans fotspår troget följer,
Som Hrofull, kan se dan dö.

Stads Nyheter.

Götheborgska Wexel-Coursen.

Lörd. d. 9 Jan. Onsd. d. 13 Jan.

London	45 $\frac{1}{2}$	-	-	Dal. Rmt.
Amsterdam	41 $\frac{1}{4}$	-	41 $\frac{1}{2}$	W:t Rmt.
Hamburg	42	-	42	W:t Rmt.

Kyrko-tidningar.

I Domkyrko: Församlingen födde 6 gossar och 2 flickobarn: Döde Guldarbetaren Johan Wennerwall, 64 år, af tårande sjukdom: Besökaren Anders Sundwall, 32 år, af hets sig feber: Gällgjutaren Jacob Dwoists hustru, Beata Lindstedt, 27 år, af feber: och 7 barn af kopper och slag.

I Tyska Församlingen döde Madame Anna Maria Ziegler, och 1 barn.

I Kronhus: Församlingen födde 6 barn: Döde Soldate: Enkan Kirstin Lustig, 96 år,

af älderdöm: affkedade Handflangaren And.
Kronberg, 45 år, af blodspottning: och 8 barn
af kopper, bröstsjuka och slag.

Prosten och prim. Theologia Lectoren,
wid Kongl. Gymnasium härstädes, Herr Ma-
gister Elieser Poppelman, är den 12 dennes i
sit 75 ålders år, uti sit Präbende Pastorat,
med döden afgången: liksåledes äro döde Com-
ministern i Kongesåtra Herr Knut Landberg
den 1, och Adjuncten i Ifstorp Herr Jacob
Brühn den 7 dennes.

Framkommer til Catechismi-Förhör: Mån-
dagen Stora Hamnegatans Note. Tisdagen
Köpmansgatans Note. Onsdagen Sillega-
tans Note. Torsdagen Kronhusgatans Note.

Rundgörelser.

Uti Högwakten, på stora Torget i Göthe-
borg, Kommer til Leswerants af de ärligen be-
stådde mindre Beklädnings-verkedlar för Kongl.
Hessensteinska wärswade Regimentet, genom
Auction, at utbjudas den 26 nästkommande
Februarii, som är en Fredag, kl. 9 föremidda-
gen: 1022 och en half aln hvitt osträkt kläde,
9 qvarter bredt imellan listorna: 2658 och en
half aln foderwäf, en aln bred: 341 dusin mäs-
sings råck-knappar: 1636 alnar stöflätt-wäf,
öfwärtad, 5 qvarter bred: 2454 dusin mäs-
sings stöflätt-knappar: 818 stycken skjortor,
och 818 var skor, runda, med Engelska salor
och klacklappar, samt öfwerlädret sydt uti stick.

Desse

Deffe förestrefse persedlar komma at lesfreres
 ras i slutet af nästkommande Maji månad.
 Sålswa Lesfrerants- summan utfas genast wid
 Auctionens slut, emot behörig Caution, och res-
 sten når Lesfrerantsen skedt; blifwandes wite
 utfatt för den, som ej i rättan tid den samma
 utgör.

En Banco Transport- Sedel N:o 40751,
 insatt af Herr Johan Wallgren den 21 No-
 vember 1767, stor Tolfhundra Dal. R.mt,
 är ifrån Uddevalla affänd med Posten den 8
 December, och adresserad til Herrar Johan
 And. Lamberg och Söner. Likaledes uti et
 annat bref af den 27 Novemb. förledit är från
 samma Stad til bemelte Contoir en Banco-
 Sedel, stor Sexhundra Dal. R.mt, hwar på
 Numern och insättarens namn ej är indras;
 men sidste Transporten war på Rådman
 Detlof Walcke. Som dessa bägge bref med
 sine sedlar äro ej framkomna, efterlysas de all-
 männeligen: om någon kan ge underrättelse om
 dem, behagar han det, för rättwisan skull,
 hos bemelte Herrar anmäla.

Uti Silensska Huset wid stora Hamnegas-
 tan äro följande rum, at til nästkommande
 Påsk få hyra: i öfra wåningen en sal med
 tvåanne kamrar åt gatan, tvåanne kamrar åt
 gården, alle med gullentåders och Turkiska
 tapeter försedde: et kök och wisterhus samt
 vinden öfwer dessa rum, med wedbod neder i
 gården. I nedra wåningen en sal och ka-
 mare

mare åt gatan, tvåanne Kamrar åt gården, alla med tapeter Klädde: et kök med wisters hus, wedbod och wind til Klåders torlande. brygghus och bakugn nyttjas gemensamt med öfrige hyres-män uti gården. Den som Dessa rum åstundar, annåle sig hos Husägaren, då om hyran kan öfwerens kommas.

Skulle någon behöfwa Husjungfen, antingen til at förestå hushållet, eller til andra Genstimmers sysslor; lemna jag widare underrättelse.

Uti afledne Boshällaren Lunstedts gårdar i Masthugget, blifwa åtskilliga rum at hyra, för hederliga hushåll, nästkommande Påst, som til esterrättelse ländes.

Om någon dräng eller piga eller annan person antingen sålt eller pantsatt, eller gifwit til någon at omarbete en siffroersked, märkt N. N. S. gbre för råvisan och gifwe det tillkänna på Tryckeriet, des omak skal hederligen wedergållas.

Hos Herr J. G. Lange finnas ännu några Exemplar efter trenne nästledet är utkomne Skrifter, kallade Menlösa Tankar. Förklarung öfwer Påminnelser därtwid, samt Genskvar på Gehindringarne wid denna Förklarung. Alla tre Exemplaren tillsammans emot 3 Dal. S:mt.